

Zeitschrift: Vermessung, Photogrammetrie, Kulturtechnik : VPK = Mensuration, photogrammétrie, génie rural

Herausgeber: Schweizerischer Verein für Vermessung und Kulturtechnik (SVVK) = Société suisse des mensurations et améliorations foncières (SSMAF)

Band: 89 (1991)

Heft: 2

Vereinsnachrichten: VSVT Verband Schweizerischer Vermessungstechniker = ASTG
Association suisse des techniciens-géomètres = ASTC
Associazione svizzera dei tecnici-catastali

Autor: [s.n.]

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 23.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Hubert Dupraz

Angelegenheiten FIG
Verbindung zur ETH Lausanne
Affaires FIG
Relations avec EPF Lausanne

Paul Domeisen

Projekt RAV
Aus- und Weiterbildung Lehrlinge, Techniker
Verbindung zur IBB Muttenz (HTL)
Projet REMO
*Formation et formation continue des appren-
tis et techniciens*
Relations avec IBB Muttenz (ETS)

René Sonney

Aus- und Weiterbildung Lehrlinge, Techniker
Verbindung zur EINEV Yverdon (HTL)
*Formation et formation continue des appren-
tis et techniciens*
Relations avec EINEV Yverdon (ETS)

Ueli Meier

SVVK-Delegierter in der Zeitschriftenkom-
mission VPK
Kulturtechnik/Raumplanung/Umweltschutz
Délégué SSMAF dans la commission de la
revue MPG
Génie rural/aménagement du territoire/envi-
ronnement

Rudolf Küntzel

Kulturtechnik/Raumplanung/Umweltschutz
Génie rural/aménagement du territoire/envi-
ronnement

Auf Eueren Besuch freuen sich der Vorstand
der Sektion ZS und das Organisationskomitee
GV 91.

Chers Collègues,

L'année du 700e anniversaire de la Confédération, l'Assemblée générale de notre association se déroulera en Suisse centrale. Les préparatifs vont bon train, et nous nous efforcerons de donner un cadre agréable à cette manifestation.

Veuillez donc réserver dès aujourd'hui la date de notre AG, à laquelle nous vous invitons très cordialement.

Le Comité de la section ZS et le Comité d'organisation AG 91 se réjouissent de vous y accueillir nombreux.

Care colleghes,
Cari colleghi,

la prossima AG della nostra Associazione si terrà nella Svizzera centrale proprio dell'anno dei festeggiamenti per i «700 anni della Confederazione». I preparativi sono frenetici e stiamo facendo il possibile per offrirvi un piacevole scenario per l'AG.

Pf., annotatevi la data dell'AG, a cui oggi abbiamo il piacere d'invitarvi.

Il Comitato della Sezione Svizzera Centrale e il Comitato organizzativo dell'AG 91 vi aspettano numerosi.

ein Minimum zu reduzieren, hat die Projektleitung beschlossen, die zur Freigabe bestimmten Berichte dezentral zu verbreiten. Zu diesem Zweck werden grundsätzlich nur die Bundesstellen, die kantonalen Vermessungsämter und die Vorstände der Berufsverbände jeweils automatisch bedient. Das Fotokopieren und die Abgabe an interessierte Amtsstellen und Einzelpersonen ist dann Sache dieser Stellen, wobei die Selbstkosten selbstverständlich verrechnet werden dürfen.

Eine Liste der zur Verfügung stehenden Berichte wird jeweils periodisch in dieser Zeitschrift publiziert. Heute weisen wir auf folgende Publikationen hin:

- Pilotprojekt Nidwalden, 2. Zwischenbericht vom 30.6.90;
- Botschaft zum Bundesbeschluss über die Abgeltung der amtlichen Vermessung;
- Message relatif à l'arrêté fédéral concernant les indemnités fédérales dans le domaine de la mensuration officielle;
- Messaggio relativo al decreto federale concernente il contributo alle spese per la misurazione ufficiale;
- Finanzierungsmodelle RAV, Bericht Prof. Buschor, Dezember 1990.

Projektleitung RAV



GV Luzern 24./25. Mai 1991

Liebe Kolleginnen
Liebe Kollegen

Die nächste GV unseres Verbandes findet im Jubiläumsjahr «700 Jahre Eidgenossenschaft» in der Zentralschweiz statt. Die Vorbereitungen dazu laufen auf Hochtouren und wir bemühen uns, Ihnen einen angenehmen Rahmen für die GV zu bieten.

Bitte merkt Euch das Datum der GV vor, zu der wir Euch heute schon recht herzlich einladen möchten.



Reform der amtlichen Vermessung RAV

Mitte November 1990 hat der Bundesrat Botschaft und Entwurf zu einem neuen Bundesbeschluss über die Abgeltung der amtlichen Vermessung zuhanden des Parlaments verabschiedet. Dieser Bundesbeschluss soll denjenigen vom 9. März 1978 über Kostenanteile in der Grundbuchvermessung ersetzen. Aller Voraussicht nach werden sich National- und Ständer im Laufe des Jahres 1991 mit diesem Geschäft beschäftigen.

Parallel dazu ist die Projektleitung gegenwärtig daran, die übrigen im Zusammenhang mit der RAV erforderlichen Bundesvorschriften zu erarbeiten. Anfang März 1991 sollen die entsprechenden Verordnungsentwürfe in die Vernehmlassung geschickt werden. Es ist vorgesehen, die neuen Verordnungen zusammen mit dem Bundesbeschluss auf den 1. Januar 1992 in Kraft zu setzen.

Die Projektleitung ist immer bemüht, die interessierten Fachleute und Benutzer möglichst umfassend über die RAV zu informieren. Sie möchte deshalb auch in Zukunft Expertenberichte und andere Unterlagen von allgemeiner Bedeutung einem möglichst grossen Interessentenkreis zur Verfügung stellen. Um die administrativen Umtriebe auf

Réforme de la mensuration officielle REMO

À la mi-novembre 1990, le Conseil fédéral a approuvé pour l'information du Parlement le message et le projet du nouvel arrêté fédéral concernant les indemnités dans le domaine de la mensuration officielle. Cet arrêté doit remplacer celui du 9 mars 1978 concernant la participation aux frais des mensurations cadastrales. Selon toute probabilité, le Conseil national et le Conseil des Etats se chargeront de ce dossier dans le courant de 1991. Parallèlement à cela, la Direction du projet s'occupe actuellement d'élaborer en outre les prescriptions fédérales rendues nécessaires par la REMO. Au début de mars 1991, les projets d'ordonnance y relatifs seront mis en consultation. Il est prévu de mettre en vigueur au 1er janvier 1992 les nouvelles ordonnances conjointement avec l'arrêté fédéral.

La Direction du projet s'efforce d'informer sur la REMO les spécialistes et les utilisateurs intéressés de la manière la plus complète que possible. Elle désire donc aussi à l'avenir mettre à la disposition d'un cercle d'intéressés le plus vaste possible les rapports d'experts et autres documents d'importance générale. Afin de réduire à un minimum les ennuis administratifs, la Direction du projet a décidé de distribuer de manière décentralisée les rapports destinés à la libre circulation. A cet effet, seuls les offices fédéraux, les services cantonaux du cadastre et les comités des associations professionnelles seront automatiquement retenus. Il appartiendra alors à ces bureaux de pourvoir à la photocopie et à la distribution à d'autres services